

COMMUNICATIONS **OFFICIELLES**

Les membres du personnel sont censés avoir pris
connaissance des communications officielles ci-après.

OFFICIAL NEWS

Members of the personnel shall be deemed to have
taken note of the news under this heading

COMMISSION EXECUTIVE

RESUME DES DISCUSSIONS

A sa soixante-dix-huitième réunion, le 7 mai 1981, la Commission exécutive a tout d'abord entendu un rapport du Directeur général sur l'issue des réunions d'avril du Comité des Directives scientifiques, du Comité des Finances et du Comité du Conseil. Ensuite a été présenté un rapport sur les progrès accomplis par le Groupe de travail sur les pensions. Puis la Commission a étudié certains aspects de la situation du CERN en matière d'énergie, en évoquant plus particulièrement les économies qu'il conviendrait de faire sur la consommation d'électricité dans le reste de l'année.

Enfin, la Commission exécutive a procédé à une première discussion de l'Examen du personnel et des postes de 1981, et elle a approuvé les propositions d'attribution de contrats de durée indéterminée dans le cas des membres du personnel des catégories 2 à 5 inclusivement. Les détails de ces mesures seront annoncés séparément à une date ultérieure et la discussion se poursuivra à la réunion de juin de la Commission exécutive.

ALLOCATION POUR FRAIS D'ETUDES

Suite à la parution de la Circulaire administrative No 12, "l'Allocation pour frais d'études", les membres du personnel ayant des enfants en pension ou en demi-pension sont priés de se mettre en rapport avec leur Secrétariat de Division pour les ajustements éventuels.

Aucun remboursement rétroactif ne sera fait sans nouvelle demande.

Division du Personnel
Tél. : 3238

EXECUTIVE BOARD

SUMMARY

At its Seventy-eighth meeting held on 7 May 1981 the Executive Board first heard a report from the Director-General on the outcome of the April meetings of the Scientific Policy Committee, the Finance Committee and the Committee of Council. This was followed by a report on the progress made so far by the Working Group on Pensions. The Board then discussed some aspects of the energy situation at CERN, with particular reference to economies in electricity consumption which should be made during the remainder of the year.

Lastly the Executive Board had a first discussion on the 1981 Staff Review, and it approved the proposals made for Indefinite Appointments, for staff in categories 2 to 5 inclusive. The details will be announced separately at a later date. The discussion will be continued at the June meeting of the Executive Board.

EDUCATION GRANT

Further to the publication of Administrative Circular No. 12, "Education Grant", members of the personnel with children taking full or half board are requested to contact their Divisional Secretariat regarding possible increases to the education grant paid for the current academic year.

No retroactive reimbursement will be paid unless a new claim has been made.

Personnel Division
Tel. : 3238